

## Kúpna zmluva č. 2023/295

v zmysle ustanovenia § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „Obchodný zákonník“)

### Článok I. Zmluvné strany

- 1.1. Kupujúci:** Slovenská republika  
Ministerstvo obrany Slovenskej republiky  
Námestie generála Viesta 2  
832 47 Bratislava
- Zastúpený:** Ing. Daša OBUCH PALÁKOVÁ - riaditeľka Úradu pre investície a akvizície - dočasne preložená, na základe plnomocenstva č.p. KaMO-13-384/2023 zo dňa 27.11.2023
- Osoba oprávnená konať za kupujúceho vo veciach platobných, fakturačných, reklamácií a kodi-fikácie:** riaditeľ Úradu centrálnej logistiky, alebo osoba ním poverená
- Kontakt:** Tel. č.: +421 E-mail:
- Osoba oprávnená konať za kupujúceho vo veciach technických úkonov a preberania tovaru:** Veliteľ 41. Zásobovacej základne Nemšová alebo osoba ním poverená
- Kontakt:** Tel. č.: +421 E-mail:
- IČO:** 30 845 572
- Bankové spojenie:** Štátna pokladnica
- IBAN:** SK50 8180 0000 0070 0017 1215
- (ďalej len „kupujúci“)

- 1.2. Predávajúci:** ARMEA, s.r.o.  
Sídlo: L. Novomeského 9  
071 01 Michalovce
- Konajúci prostredníctvom:** Ing. Ján SIJARTO, PhD.  
konateľ
- Kontakt:** Tel. č.: +421 E-mail:
- IČO:** 47 907 339
- IČ DPH:** SK 2024139810
- Bankové spojenie:** ČSOB, a.s
- IBAN:**
- Predávajúci je zapísaný v Obchodnom registri Mestského súdu Košice, oddiel Sro, vložka č. 37515/V.
- (ďalej len „predávajúci“)

(ďalej spolu predávajúci a kupujúci len „zmluvné strany“)

## **Článok II. Predmet zmluvy**

- 2.1. Predmetom tejto kúpnej zmluvy (ďalej len ako „**zmluva**“) je záväzok predávajúceho dodať kupujúcemu „**Terče na nácvik streľby – kovové - statické**“ (ďalej aj ako „**tovar**“) a súčasne previesť na kupujúceho vlastnícke právo k tovaru a záväzok kupujúceho riadne dodaný tovar prevziať a zaplatiť kúpnu cenu podľa čl. III. tejto zmluvy.
- 2.2. Cena a množstvo tovaru sú uvedené v Prílohe č.1 „Cena tovaru“ tejto zmluvy (ďalej len „**Príloha č.1**“) a špecifikácia tovaru je uvedená v Prílohe č.2 „Špecifikácia tovaru“ tejto zmluvy (ďalej len „**Príloha č.2**“). Príloha č.1 a Príloha č.2 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

## **Článok III. Kúpna cena, platobné podmienky**

- 3.1. Celková kúpna cena za tovar podľa čl. II. tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán na základe jednotkovej ceny tovaru, ktorá je uvedená v Prílohe č. 1 tejto zmluvy v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov v sume:

**406 737,12 EUR vrátane 20 % DPH**

(slovom: štyristošesťtisícsemstotridsaťsedem EUR a dvanásť eurocent)

- 3.2. Celková kúpna cena je konečná a sú v nej zahrnuté všetky ekonomicky oprávnené náklady predávajúceho súvisiace s dodaním tovaru do miesta dodania, ako aj primeraný zisk predávajúceho.
- 3.3. Právo na zaplatenie kúpnej ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku dohodnutým spôsobom v mieste dodania v súlade s čl. IV. tejto zmluvy.
- 3.4. Daň z pridanej hodnoty bude účtovaná v aktuálnej sadzbe podľa príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných v deň vzniku daňovej povinnosti.
- 3.5. Zmluvné strany sa dohodli, že kupujúci zaplatí predávajúcemu kúpnu cenu za úplnú dodávku tovaru alebo jej časť v rozsahu čiastkového plnenia podľa tejto zmluvy na základe faktúry. Po dodaní tovaru a jeho prevzatí kupujúcim v mieste dodania vyhotoví predávajúci faktúru, ktorá musí obsahovať náležitosti podľa § 74 ods. 1 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, číslo tejto kúpnej zmluvy, číslo dodacieho listu a číslo preberacieho zápisu. Predávajúci doručí faktúru kupujúcemu do 15 dní odo dňa dodania tovaru, najneskôr však do 20. decembra príslušného kalendárneho roka (t.j. kalendárneho roka, v ktorom dodá tovar) na adresu: Ministerstvo obrany SR, Úrad centrálnej logistiky, Námestie generála Viesta 2, 832 47 Bratislava v dvoch vyhotoveniach. K faktúre je predávajúci povinný priložiť dodací list, preberací zápis potvrdený podpismi oprávnených osôb zmluvných strán. V prípade doručenia faktúry po 20. decembri príslušného kalendárneho roka si predávajúci nebude môcť uplatniť úrok z omeškania za oneskorenú úhradu faktúry v zmysle bodu 7.4. tejto zmluvy.
- 3.6. Kupujúci neposkytne preddavok na kúpnu cenu. Kupujúci uhradí kúpnu cenu formou bezhotovostného platobného styku. Lehota splatnosti faktúry vyhotovenej predávajúcim za dodanie tovaru je 30 dní odo dňa doručenia faktúry kupujúcemu pri splnení podmienok uvedených v tejto zmluve. Kupujúci si splní svoj záväzok zaplatiť kúpnu cenu bankovým prevodom v prospech účtu predávajúceho uvedeného v tejto zmluve. Zmluvné strany sa dohodli, že platobná povinnosť kupujúceho sa bude považovať za splnenú v deň, keď bude z účtu kupujúceho odpísaná fakturovaná suma za riadne dodaný tovar v prospech účtu predávajúceho.
- 3.7. Kupujúci je oprávnený namietat' vecnú a formálnu správnosť a úplnosť faktúry alebo jej povinných príloh a vrátiť faktúru bez zaplatenia najneskôr do uplynutia lehoty jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota jej splatnosti. Nová 30-dňová lehota splatnosti začína plynúť odo dňa doručenia opravenej faktúry kupujúcemu.

## **Článok IV. Miesto, lehota na dodanie a spôsob plnenia**

- 4.1. Miestom dodania tovaru podľa tejto zmluvy je: Vojenský útvar 5728 Martin, pracovisko Lešť, Veľká zábava, 962 63 Pliešovce.
- 4.2. Predávajúci je povinný dodať tovar do miesta dodania v lehote najneskôr do 20. decembra 2023. Zmluvné strany sa dohodli, že dodanie tovaru postupným čiastkovým plnením je možné, maximálne však v rozsahu 3 dodaní.
- 4.3. Dopravu tovaru do miesta dodania vykoná predávajúci na vlastné náklady a nebezpečenstvo tak, aby bola zabezpečená dostatočná ochrana tovaru pred jeho poškodením, stratou a/alebo znehodnotením až do momentu prevzatia tovaru kupujúcim v mieste dodania. Za škodu spôsobenú porušením tejto povinnosti v plnej miere zodpovedá predávajúci.
- 4.4. Za riadne dodaný tovar sa považuje tovar dodaný v množstve, vyhotovení, akosti a v súlade s podmienkami tejto zmluvy v dohodnutom mieste dodania. Súčasťou dodávaného tovaru musí byť spolu so záručným listom aj technický popis tovaru, návod na obsluhu a skladovanie v slovenskom jazyku (ďalej spolu ako „**sprievodná dokumentácia**“), a to tak, ako je uvedené v Prílohe č.2 tejto zmluvy.
- 4.5. Dodanie tovaru do miesta dodania a jeho prevzatie kupujúcim bude potvrdené oprávnenými osobami zmluvných strán, a to na dodacom liste a preberacom zápise, ktoré vyhotoví predávajúci. V dodacom liste musí byť okrem iného uvedená identifikácia zmluvných strán (názov, sídlo, IČO, IBAN a pod.), popis dodávaného tovaru, jednotková cena tovaru a cena tovaru spolu vrátane DPH, osoby zodpovedné za odovzdanie a prevzatie tovaru a kontakt na tieto osoby. Pri prevzatí tovaru kupujúcim v mieste dodania, predávajúci potvrdí záručný list k tovaru. Dodací list a preberací zápis podpíšu oprávnené osoby obidvoch zmluvných strán po riadnom dodaní a prevzatí tovaru.
- 4.6. Predávajúci je povinný písomne a telefonicky vyrozumieť osobu oprávnenú konať za kupujúceho vo veciach preberania tovaru v zmysle bodu 1.1. tejto zmluvy alebo osobu ňou písomne poverenú o termíne dodania tovaru najmenej tri (3) pracovné dni vopred. Táto osoba zároveň vykoná prehliadku dodaného tovaru a je oprávnená odmietnuť prevzatie tohto tovaru, na ktorom zistí pri prehliadke zjavné vady (napr. poškodený tovar, tovar nevyhovujúci podmienkam tejto zmluvy a/alebo výrazne poškodený obal nasvedčujúci znehodnoteniu tovaru) a túto skutočnosť zapíše do preberacieho zápisu. Kupujúci je oprávnený odmietnuť dodávku tovaru v celom rozsahu, ak bude nekompletná (chýbajúce množstvo podľa dodacieho listu). Ak bude dodaný tovar v požadovanom množstve, akosti a vyhotovení, potvrdí dodací list a preberací zápis.
- 4.7. Dodanie tovaru bude možné v pracovných dňoch v čase od 08:00 do 14:00 hod.
- 4.8. Pri výkone práv a povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy sa predávajúci zaväzuje dodržiavať režim pracoviska stanovený kupujúcim, s ktorým oboznámi svojich zamestnancov/pracovníkov. Táto povinnosť sa týka predovšetkým režimu vstupu do objektov, dodržiavania bezpečnostných opatrení pri pohybe a prácach vo vojenskom objekte, evidovania prístupu k informáciám spojenými s predmetom plnenia, vykonávania prác v stanovenej dobe a pod. Predávajúci je povinný strieť obmedzenia vyplývajúce z ochrany utajovaných skutočností, ktoré stanoví kupujúci. O povolení vstupu do priestorov kupujúceho rozhoduje na základe žiadosti predávajúceho zodpovedná osoba kupujúceho. V žiadosti, predloženej predávajúcim, bude uvedené meno, priezvisko, dátum a rok narodenia a číslo dokladu totožnosti osoby, ktorá žiada o povolenie vstupu (v prípade žiadosti o vjazd motorového vozidla sa v žiadosti uvedie typ, EČV a farba vozidla). Kupujúci si vyhradzuje právo zamietnuť žiadosť predávajúceho o povolenie vstupu osôb, resp. motorových vozidiel, do priestorov kupujúceho, a to aj bez udania dôvodu. Predávajúci poučí svojich zamestnancov/pracovníkov o tom, že poskytol predmetné osobné údaje kupujúcemu za účelom plnenia tejto zmluvy. Kupujúci sa zaväzuje osobné údaje poskytnuté predávajúcim náležite chrániť a spracúvať výlučne len za účelom uvedeným v tomto bode zmluvy a v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a v súlade so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Predávajúci je zodpovedný za prípadné škody spôsobené na majetku Slovenskej republiky v správe kupujúceho pri dodaní tovaru tovaru podľa tejto zmluvy.

## Článok V.

## Zodpovednosť za vady, záruka a reklamácie

- 5.1. Predávajúci je povinný dodať tovar v množstve, akosti a vo vyhotovení podľa tejto zmluvy a Prílohy č.1 a Prílohy č.2 tejto zmluvy, spôsobilý na použitie na obvyklý účel. Predávajúci je povinný dodať tovar spolu s výbavou, príslušenstvom a sprievodnou dokumentáciou podľa tejto zmluvy a jej Prílohy č.2.
- 5.2. Predávajúci vyhlasuje, že dodaný tovar je novovyrobený t.j. doteraz nepoužitý a nepoužívaný a spĺňa všetky parametre a vlastnosti - technické požiadavky a požiadavky na sprievodnú dokumentáciu uvedené v Prílohe č.2 tejto zmluvy a zodpovedá príslušným technickým predpisom/normám EÚ a SR. Ak predávajúci poruší povinnosti uvedené v bode 5.1. a/alebo tohto bodu zmluvy, dodá iný tovar a/alebo poruší povinnosť ustanovenú v § 420 ods. 4 Obchodného zákonníka, má tovar vady.
- 5.3. Predávajúci zodpovedá za vady, ktoré má tovar v čase jeho dodania a za vady, ktoré sa vyskytnú po jeho prevzatí počas plynutia záručnej doby. Predávajúci poskytuje na tovar záruku za akosť tovaru na dobu 24 mesiacov, pričom záručná doba začne plynúť dňom riadneho prevzatia tovaru kupujúcim v mieste dodania. Záruka za akosť spočíva v tom, že tovar bude počas trvania záručnej doby spôsobilý na použitie na obvyklý účel a zachová si obvyklé vlastnosti. Záruka za akosť sa nevzťahuje na vady vzniknuté preukázateľne nesprávnym používaním alebo mechanickým poškodením spôsobeným kupujúcim. Zmluvné strany vylučujú aplikáciu § 428 Obchodného zákonníka pre uplatnenie zodpovednosti za vady, ktoré má tovar v čase dodania ako aj na vady, ktoré sa vyskytnú po jeho prevzatí a na ktoré sa vzťahuje záruka za akosť.
- 5.4. Zmluvné strany sa dohodli, že kupujúci je oprávnený oznámiť vady tovaru (ďalej len „**reklamácia**“), na ktoré sa vzťahuje záruka za akosť predávajúcemu najneskôr do uplynutia dohodnutej záručnej doby. Reklamácia musí byť uplatnená písomnou formou (sken listinného vyhotovenia v .pdf doručený e-mailom na adresu \_\_\_\_\_ alebo doručená poštou). Záručná doba nebude plynúť po dobu, počas ktorej kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho vady. Plynutie záručnej doby sa preruší dňom doručenia reklamácie predávajúcemu. Záručná doba začne plynúť znova dňom prevzatia opraveného tovaru, ak bude tovar opraviteľný alebo náhradného tovaru kupujúcim. V prípade vyriešenia reklamácie dodaním náhradného tovaru, začne plynúť nová záručná doba dňom prevzatia náhradného tovaru.
- 5.5. Zodpovednosť za vady, na ktoré sa nevzťahuje záruka za akosť (napr. chýbajúce sprievodné doklady k tovaru) sa riadi príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka. Kupujúci je povinný písomne reklamovať vady, na ktoré sa nevzťahuje záruka za akosť, najneskôr do dvoch rokov od doby dodania tovaru.
- 5.6. Predávajúci zodpovedá za vady tovaru v plnom rozsahu. Nároky kupujúceho z väd tovaru sa budú spravovať režimom podľa § 436 a nasl. Obchodného zákonníka. Voľbu nároku z väd tovaru uvedie kupujúci v reklamacii, alebo oznámi písomne predávajúcemu bez zbytočného odkladu po jej odoslaní.
- 5.7. Ak kupujúci zistí vady tovaru pri preberaní tovaru a/alebo v lehote splatnosti faktúry, je oprávnený reklamovať vady tovaru v lehote dohodnutej v tejto zmluve a zároveň je kupujúci oprávnený neuhradiť kúpnu cenu v plnom rozsahu. Kupujúci zaplatí kúpnu cenu za tovar na základe novej faktúry doručenej po odstránení väd, ak kupujúci nevyužije právo odstúpiť od zmluvy.
- 5.8. Kupujúci je povinný vykonať prehliadku tovaru v mieste dodania v rozsahu:
  - počet jednotlivých zabalených kusov,
  - prekontrolovanie kompletu tovaru (napr. skrutky, latky a pod. ak to tovar umožňuje),
  - preverenie neporušiteľnosti obalov.
- 5.9. Reklamácia musí obsahovať najmä:
  - a) číslo tejto zmluvy,
  - b) názov a typ reklamovaného tovaru,
  - c) číslo dodacieho listu,
  - d) popis vady,
  - e) počet vadných alebo chýbajúcich kusov, ak ide o takéto vadné plnenie,
  - f) požadovaný spôsob odstránenia vady.
- 5.10. Ak bude reklamácia neúplná, predávajúci písomne vyzve kupujúceho na jej doplnenie a určí primeranú

lehotu na jej doplnenie, pričom lehota na doplnenie náležitostí reklamácie nesmie byť kratšia ako päť pracovných dní.

- 5.11. Predávajúci je povinný vybaviť (vrátane odstránenia väd) riadne uplatnenú reklamáciu najneskôr do 30 dní odo dňa doručenia reklamácie. O lehote na vyriešenie reklamácie a spôsobe jej vyriešenia predávajúci bez zbytočného odkladu písomne informuje kupujúceho.
- 5.12. Náklady na odstránenie väd tovaru, ako aj preukázateľne vynaložené náklady kupujúceho súvisiace s uplatnením nárokov z väd tovaru, znáša predávajúci.

## **Článok VI. Kodifikácia**

- 6.1. Predávajúci sa zaväzuje, že dodá návrh kodifikačných údajov na tovar v súlade so STANAG 4177 podľa § 13 zákona č. 11/2004 Z. z. o obrannej štandardizácii, kodifikácii a štátnom overovaní kvality výrobkov a služieb na účely obrany v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon č. 11/2004 Z. z.**“) a vyhlášky Ministerstva obrany Slovenskej republiky č. 476/2011 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o metodike spracúvania návrhu kodifikačných údajov, o programovom vybavení na spracúvanie návrhov kodifikačných údajov, o návrhu kodifikačných údajov a o povinnostiach dodávateľa produktu v znení neskorších predpisov na vlastné náklady podľa príslušných právnych a technických noriem, najneskôr do termínu plnenia tejto zmluvy.
- 6.2. Predávajúci spracuje návrh kodifikačných údajov v súlade s Metodickým pokynom na spracovanie návrhu kodifikačných údajov o produkte v aplikácii MCC WEB uvedeným na webovom sídle [www.uosksok.sk](http://www.uosksok.sk) v časti Odbor kodifikácie.
- 6.3. Predávajúci môže o spracovanie návrhu kodifikačných údajov požiadať agentúru pre kodifikáciu podľa § 11 zákona č. 11/2004 Z. z. Zoznam agentúr pre kodifikáciu je uvedený na webovom sídle [www.uosksok.sk](http://www.uosksok.sk) v časti Odbor kodifikácie.
- 6.4. Dodanie návrhu kodifikačných údajov je splnené potvrdením dodacieho listu Úradom pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality Trenčín (ďalej len „**úrad**“). Predávajúci po potvrdení dodacieho listu oznámi túto skutočnosť na adresu kupujúceho uvedenú v bode 1.1. tejto zmluvy.
- 6.5. Identifikačné údaje o osobách oprávnených konať za kupujúceho vo veciach kodifikácie, vrátane kontaktných údajov s uvedením čísla telefónu a e-mailovej adresy sú uvedené v bode 1.1. tejto zmluvy.

## **Článok VII. Sankcie a odstúpenie od zmluvy**

- 7.1. Ak predávajúci nedodá tovar riadne a/alebo včas podľa tejto zmluvy (vrátane dohodnutej sprievodnej dokumentácie) zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny riadne a/alebo včas nedodaného tovaru, a to za každý aj začatý deň omeškania.
- 7.2. Ak predávajúci nedodá návrh kodifikačných údajov o tovare v zmysle článku VI. tejto zmluvy včas, zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,03 % z ceny tovaru, ktorého sa kodifikácia týka, najmenej však 10,00 EUR (slovom: desať eur), a to za každý aj začatý deň omeškania.
- 7.3. Ak predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu zo strany kupujúceho v lehote na jej vybavenie podľa čl. V. bod 5.11. tejto zmluvy, zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,03 % z ceny vadného tovaru, najmenej však 10,00 EUR (slovom: desať eur), a to za každý aj začatý deň omeškania.
- 7.4. Ak kupujúci neuhradí predávajúcemu faktúru včas, je predávajúci oprávnený si od kupujúceho nárokovať zaplatenie úroku z omeškania z dlžnej sumy v súlade s ustanovením § 369 ods. 2 Obchodného zákonníka.
- 7.5. Sankcie dohodnuté touto zmluvou sú splatné do 30 dní odo dňa ich písomného uplatnenia (doručenia). Základom pre ich výpočet je cena s DPH.

- 7.6. Sankcie vyplývajúce z porušenia zmluvných povinností tejto zmluvy nemajú vplyv na výšku nároku na náhradu škody spôsobenej porušením zmluvnej povinnosti druhou stranou. Zmluvná pokuta sa nezapočítava na náhradu škody.
- 7.7. Zaplatenie zmluvnej pokuty nezbavuje predávajúceho povinnosti dodať tovar podľa tejto zmluvy.
- 7.8. Ak dôjde k omeškaniu predávajúceho s dodaním tovaru preukázateľne z dôvodu pôsobenia vyššej moci, t.j. z dôvodu pôsobenia okolností vylučujúcich zodpovednosť, tak ako sú tieto definované v § 374 Obchodného zákonníka (napr. živelná pohroma, mimoriadna situácia, úradný zákaz a pod.), lehota na dodanie tovaru neplynie po dobu trvania tejto objektívnej skutočnosti. Túto skutočnosť musí predávajúci riadne preukázať a bez zbytočného odkladu oznámiť kupujúcemu.
- 7.9. Túto zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán alebo odstúpením od tejto zmluvy jednej zo zmluvných strán. Zmluvné strany môžu od tejto zmluvy odstúpiť v súlade s Obchodným zákonníkom a kupujúci aj podľa § 19 zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o verejnom obstarávaní**“) a § 15 zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon č. 315/2016 Z. z.**“).
- 7.10. Zmluvné strany sa dohodli, že za podstatné porušenie tejto zmluvy v súlade s § 345 Obchodného zákonníka sa považuje najmä:
- a) na strane predávajúceho:
    - nedodržanie záväzku dodať tovar riadne a/alebo včas vrátane sprievodnej dokumentácie podľa tejto zmluvy,
    - neodstránenie väd tovaru v lehote dohodnutej na vybavenie reklamácie,
    - opakovaná reklamácia tovaru podľa tejto zmluvy,
    - nesplnenie povinností predávajúcim podľa článku VI. tejto zmluvy,
  - b) sa na strane kupujúceho:
    - omeškanie kupujúceho s úhradou faktúry o viac ako 30 kalendárnych dní.
- 7.11. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne (e-mailom alebo poštou), inak je neplatné. V písomnom oznámení o odstúpení od zmluvy musí byť uvedený dôvod, pre ktorý zmluvná strana od zmluvy odstupuje. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom, kedy bolo písomné oznámenie o odstúpení od zmluvy doručené druhej zmluvnej strane.

## Článok VIII.

### Nadobudnutie vlastníckeho práva a nebezpečenstvo škody

- 8.1. Predávajúci znáša nebezpečenstvo škody na tovare a zostáva vlastníkom tovaru až do okamihu jeho prevzatia kupujúcim v mieste dodania v súlade s článkom IV. tejto zmluvy podpisom príslušného dodacieho listu a preberacieho zápisu. Prevzatím tovaru kupujúcim v mieste dodania sa na kupujúceho prevádza vlastnícke právo k tovaru a zároveň naňho prechádza nebezpečenstvo škody na tovare.

## Článok IX.

### Doručovanie

- 9.1. Doručením sa rozumie prijatie zásielky zmluvnou stranou, ktorej bola adresovaná. Za deň doručenia písomnosti prostredníctvom pošty zasielanej ako doporučená zásielka sa považuje takisto deň,
- a) v ktorý sa dostala do dispozičnej sféry adresáta (t.j. kedy zamestnanec pošty na odbernom lístku vyznačil dátum uloženia zásielky, alebo adresát odmietol zásielku prevziať) alebo
  - b) v ktorý bola na nej zamestnancom pošty vyznačená poznámka, „adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“ alebo iná poznámka, ktorá znamená nedoručiteľnosť zásielky.
- 9.2. V prípade e-mailovej komunikácie sa považuje písomnosť za doručení v deň úspešného odoslania e-mailovej správy na určenú e-mailovú adresu, aj keď sa adresát s obsahom e-mailovej správy neoboznámil. Zmluvné strany sú povinné za účelom elektronického doručovania písomností ako aj ďalšej elektronickej komunikácie nastaviť v kontaktných e-mailových adresách automatické generovanie potvrdenia o doručení správy. Uvedené potvrdenie nemá vplyv na dohodnutý okamih doručenia.

- 9.3. Zmluvné strany sú povinné navzájom si písomne oznámiť zmenu adresy na doručovanie a zmenu elektronickej adresy (e-mail) najneskôr v deň ich zmeny. Ak kupujúci alebo predávajúci v stanovenej lehote druhú stranu o zmene neinformuje, považuje sa doručenie písomností za riadne vykonané na poslednú známu adresu.

## **Článok XI. Subdodávateľa**

- 10.1. Predávajúci nemá v úmysle zadať podiel zákazky subdodávateľom, resp. v čase uzavretia tejto zmluvy mu subdodávateľa nie sú známi.
- 10.2. Pre účely tejto zmluvy sa subdodávateľom rozumie taký hospodársky subjekt, ktorý uzavrel alebo uzavrie s predávajúcim písomnú odplacnú zmluvu na plnenie určitej časti zákazky, t.j. za subdodávateľa je považovaný ten, kto sa priamo bude podieľať na plnení zmluvy, t.j. hospodársky subjekt bude plniť časť záväzku predávajúceho, a to na základe zmluvy so subdodávateľom.
- 10.3. V prípade, ak sa predávajúci počas platnosti a činnosti tejto zmluvy rozhodne zadať časť zákazky subdodávateľom, bude povinný bez zbytočného odkladu písomne oznámiť kupujúcemu najneskôr desať (10) pracovných dní pred dňom, kedy má subdodávateľ začať realizovať časť plnenia podľa tejto zmluvy nasledovné údaje:
- 10.3.1 podiel zákazky, ktorý má v úmysle zadať navrhovanému subdodávateľovi,
  - 10.3.2 predmet subdodávky,
  - 10.3.3 informácie o navrhovanom subdodávateľovi v rozsahu obchodné meno alebo názov, sídlo, miesto podnikania a IČO subdodávateľa,
  - 10.3.4 údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu a dátum narodenia,
  - 10.3.5 čestné vyhlásenie, že navrhovaný subdodávateľ spĺňa, alebo najneskôr v čase plnenia zmluvy bude spĺňať podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní a neexistujú u neho dôvody na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7 zákona o verejnom obstarávaní. Kupujúci si splnenie týchto podmienok podľa zákona o verejnom obstarávaní u navrhovaného subdodávateľa overí na Úrade pre verejné obstarávanie, prípadne si vyžiada relevantné doklady od predávajúceho, resp. navrhovaného subdodávateľa. Ak navrhovaný subdodávateľ v stanovenej lehote nebude spĺňať podmienky podľa zákona o verejnom obstarávaní kupujúci nebude akceptovať tohto subdodávateľa,
  - 10.3.6 čestné vyhlásenie, že navrhovaný subdodávateľ, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora podľa zákona č. 315/2016 Z. z., spĺňa, alebo najneskôr v čase plnenia bude spĺňať podmienku zápisu do registra partnerov verejného sektora podľa zákona č. 315/2016 Z. z. Kupujúci si splnenie podmienky podľa tohto zákona u navrhovaného subdodávateľa overí v Registri partnerov verejného sektora. Ak navrhovaný subdodávateľ v stanovenej lehote nebude spĺňať túto podmienku, kupujúci nebude akceptovať tohto subdodávateľa.
- Uvedené sa vzťahuje aj na subdodávateľa, ktorý nebol známy v čase uzavretia tejto zmluvy.
- 10.4. Zmluvné strany sa dohodli, že do zmluvy budú formou dodatku doplnené údaje o všetkých nových subdodávateľoch, ktorých kupujúci akceptoval, v rozsahu obchodné meno alebo názov, sídlo, miesto podnikania a IČO subdodávateľa, údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu a dátum narodenia.
- 10.5. Predávajúci je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť kupujúcemu akúkoľvek zmenu údajov u subdodávateľov doplnených do zmluvy v súlade s bodom 10.4. tejto zmluvy a ak dôjde k takejto zmene počas trvania tejto zmluvy, je predávajúci povinný písomne oznámiť kupujúcemu každú zmenu údajov o subdodávateľovi a to najneskôr 10 pracovných dní pred dňom, v ktorom má zmena subdodávateľa nastať.
- 10.6. Predávajúci zodpovedá za plnenie tejto zmluvy tak, ako keby plnenie realizované na základe tejto zmluvy realizoval sám. Predávajúci zodpovedá za odbornú starostlivosť pri výbere subdodávateľa ako aj za výsledok činnosti/plnenia vykonanej/vykonaného na základe zmluvy o subdodávke.

## **Článok XI. Záverečné ustanovenia**

- 11.1.** Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvy oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade s ustanovením § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Táto zmluva sa povinne zverejňuje v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 11.2.** Táto zmluva môže byť zmenená alebo doplnená len po vzájomnej dohode zmluvných strán, formou písomných dodatkov, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy. Zmeny v tejto kúpnej zmluve je možné vykonať len v súlade s § 18 zákona o verejnom obstarávaní.
- 11.3.** Zmluvné strany súhlasia s tým, že zmeny kontaktných údajov ako sú adresa sídla alebo miesto podnikania zmluvných strán, číslo účtu zmluvných strán, názov organizačných zložiek zmluvných strán a zmena oprávnených osôb zmluvných strán a ich kontaktných údajov, nie sú zmenami podliehajúcimi súhlasu zmluvných strán a nebudú predmetom dodatku k tejto zmluve. Zmluvné strany zmenu týchto kontaktných údajov bez zbytočného odkladu oznámia druhej zmluvnej strane jednostranným písomným oznámením, podpísaným oprávneným zástupcom, na kontaktnú adresu uvedenú v bode 1.1. a bode 1.2. tejto zmluvy.
- 11.4.** Právne vzťahy založené touto zmluvou sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky. Právne vzťahy touto zmluvou zvlášť neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky. Všetky spory vyplývajúce z tejto zmluvy budú zmluvné strany riešiť predovšetkým vzájomnou dohodou.
- 11.5.** Táto zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, z ktorých jeden (1) rovnopis dostane predávajúci a tri (3) rovnopisy kupujúci.
- 11.6.** Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s obsahom tejto zmluvy riadne oboznámili, jej obsah je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle, na znak čoho túto zmluvu vlastnoručne podpisujú.
- 11.7.** Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:
- |                                         |           |
|-----------------------------------------|-----------|
| Príloha č.1 - Cena tovaru .....         | 1 list    |
| Príloha č.2 - Špecifikácia tovaru ..... | 15 listov |

**Za predávajúceho:**

**Za kupujúceho:**

V ..... dňa: .....

V Bratislave

dňa: .....

**Ing. Ján SIJARTO, PhD.**  
konateľ  
ARMEA, s.r.o.

**Ing. Daša OBUCH PALÁKOVÁ**  
riaditeľka Úradu pre investície a akvizície  
- dočasne preložená

**CENA TOVARU****Terče na nácvik streľby – kovové - statické**

| <b>Názov<br/>a typ tovaru</b> | <b>Požadované<br/>množstvo</b> | <b>JC v EUR<br/>bez DPH</b> | <b>Výška 20 %<br/>DPH v EUR</b> | <b>JC v EUR<br/>s DPH</b> | <b>Cena spolu<br/>v EUR bez DPH</b> | <b>Cena spolu<br/>v EUR s DPH</b> |
|-------------------------------|--------------------------------|-----------------------------|---------------------------------|---------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 1 Terč č. 5a                  | 120 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 2 Terč č. 5b                  | 124 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 3 Terč č. 6a                  | 215 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 4 Terč č. 9a                  | 100 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 5 Terč č. 9b                  | 100 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 6 Terč č. 5                   | 100 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 7 Terč č. 6                   | 2 400 ks                       |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 8 Terč č. 7                   | 2 700 ks                       |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 9 Terč č. 7a                  | 100 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 10 Terč č. 8                  | 2 900 ks                       |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 11 Terč č. 9                  | 100 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 12 Terč č. 9c                 | 110 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 13 Terč č. 10                 | 700 ks                         |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| 14 Terč č. 10a                | 1 420 ks                       |                             |                                 |                           |                                     |                                   |
| <b>Cena celkom</b>            |                                |                             |                                 |                           | <b>338 947,60</b>                   | <b>406 737,12</b>                 |

Všetky vyčíslenia cien sú uvedené v mene EUR, so zaokrúhlením na 2 desatinné miesta (t.j. 0,00 EUR).

## ŠPECIFIKÁCIA TOVARU

### 1. Názov tovaru/predmet zmluvy: Terče na nácvik streľby – kovové - statické

### 2. Požiadavky na tovar:

Skladovanie terčov – uložením na hranu v skladových priestoroch.

Záručná doba: minimálne 24 mesiacov.

Dodanie predmetu zákazky do miesta dodania, dodanie tovaru po častiach je možné (postupné čiastkové plnenie) v maximálnom počte 3 dodávok do miesta dodania.

Kodifikácia tovaru: požaduje sa, ak nebola na tomto tovare ešte vykonaná.

Zoznam sprievodnej dokumentácie – záručný list, technický popis tovaru, návod na obsluhu/použitie a skladovanie v slovenskom jazyku (ďalej spolu ako „**sprievodná dokumentácia**“),

### 3. Špecifikácia a parametre požadovaného tovaru:

- terče budú vyrobené podľa výkresovej dokumentácie uvedenej nižšie,
- terče musia byť vyrobené z oceleového plechu STN 425301 alebo STN 425308, hrúbka 0,8 mm až 1 mm.
- terč musí byť vyrobený z jedného plechu, čím bude zaručená stopercentná spoľahlivosť snímania registrácie zásahu.
- plocha terča musí byť vystužená profilovaním-prelismi, ktoré vystupujú z terča na jeho čelnej strane.
- pre dodržanie rozmerov výkresovej dokumentácie je potrebné pred vylisovaním plechu – tvaru terča rátať s rezervou podľa udaných rozmerov a počtu prelisov.
- tolerancia na celkovú výšku a šírku normalizovanej plochy terča je  $\pm 20$  mm.

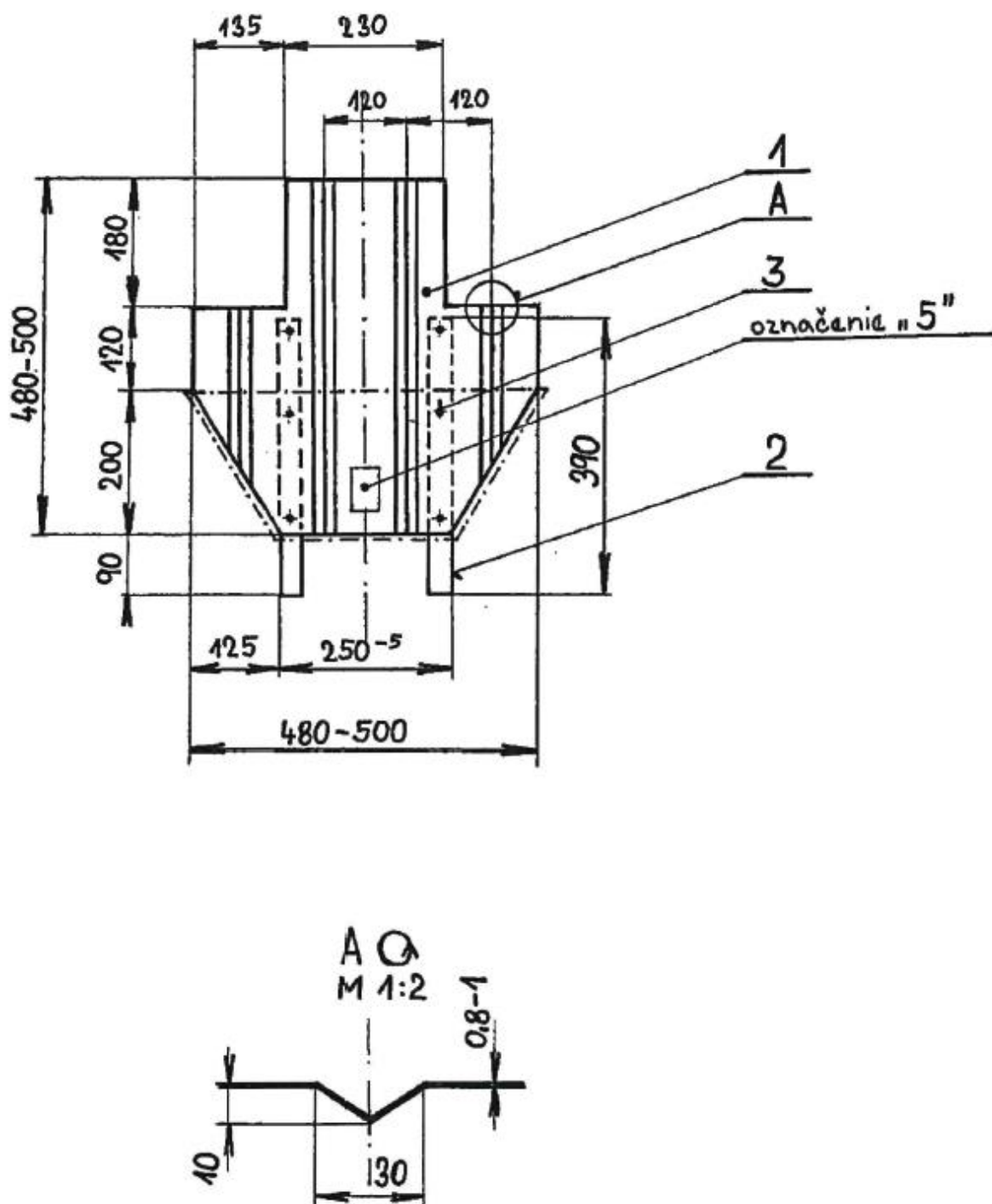
### 4. Povrch terča

Povrch terča musí byť natretý základným náterom a následne chránený polomatným alebo matným náterom v odtieni khaki. Spodná čelná časť vyznačená na výkrese bodkočiarkovane musí byť natretá v odtieni oker, alebo hnedo. Táto časť presahuje tvar normalizovaného terča, v tejto časti musí byť umiestnené označenie terča bielym náterom vid' výkresová dokumentácia.

Na upevnenie terča do zdviháku a k lepšiemu vystuženiu musia byť použité dve drevené latky z bukoveho dreva, bez uzlov s rozmerom 20 mm x 30 mm v dĺžkach podľa výkresovej dokumentácie.

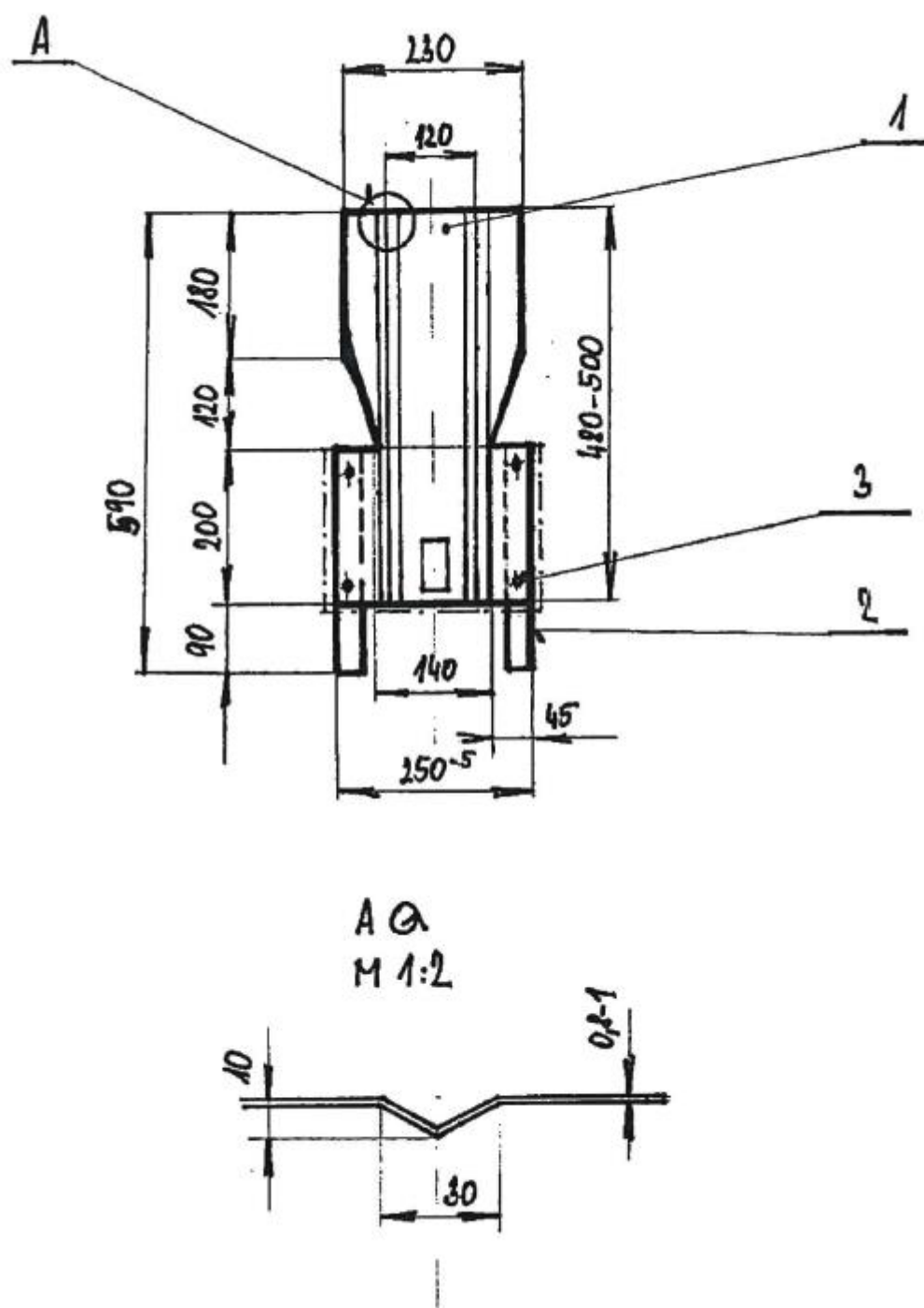
Latky musia byť priskrutkované k plechu skrutkami s polguľovou hlavou dreva, CSN 021812.0 o rozmeroch 4 mm x 6 mm na jeho zadnej strane. Tieto latky prečnievajú cez spodný okraj terča o 90 mm, tolerancia  $\pm 3$  mm.

Vonkajšia vzdialenosť medzi latkami je 250 mm tolerancia  $\pm 5$  mm. Táto vzdialenosť musí byť dodržaná, nakoľko takýto terč potom nie je možné umiestniť do držiakov zdviháka terčov.

Výkresová dokumentácia k vyhotoveniu - terčov statických**TERČ č.5 kovový****M1 : 10**

| Názov materiálu           | Poč. ks | Polotovar       | Materiál     | Pozícia |
|---------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 500 x 500 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| lišta 20 x 30 x 390       | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skut. do dreva 4 x 16     | 6       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki**  
**plocha vyznačená \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá**

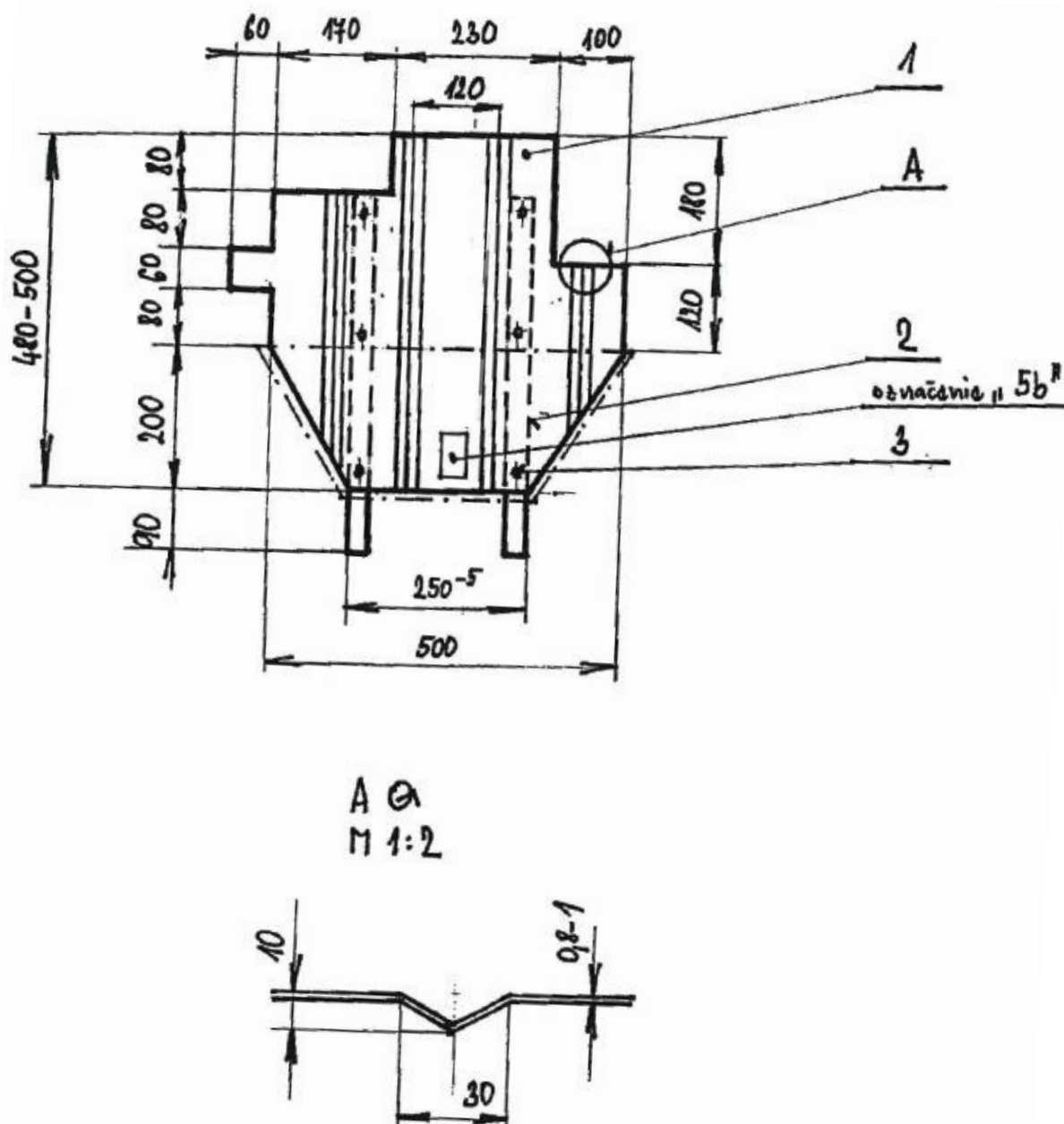


TERČ č. 5a kovový

M1 : 10

| Názov materiálu           | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|---------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 500 x 230 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 290       | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16    | 4       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki**  
**plocha vyznačená \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá**

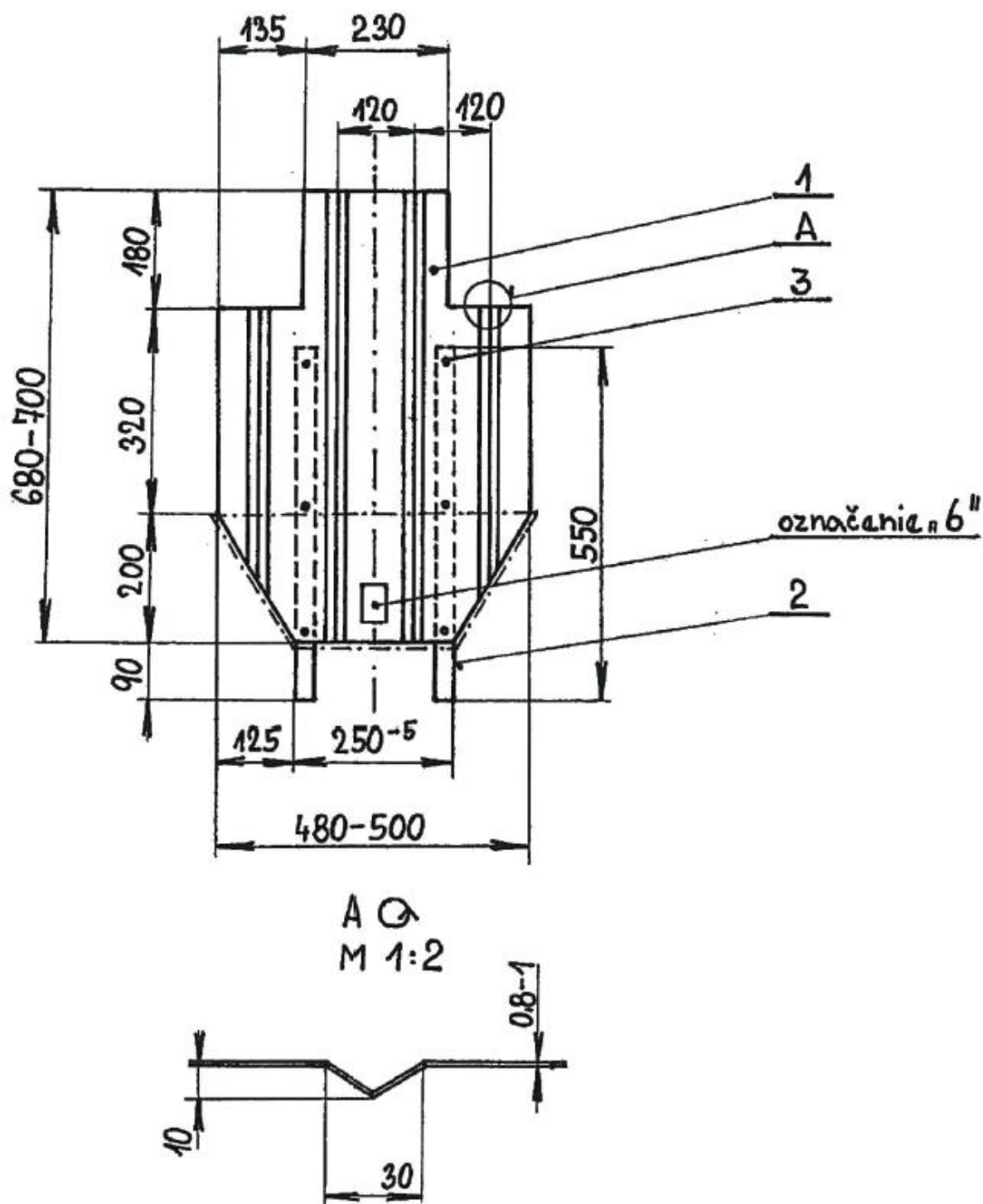


TERČ č. 5b kovový

M1 : 10

| Názov materiálu           | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|---------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 500 x 560 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 500       | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16    | 6       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

náter polomatný odtieň 5450 – khaki  
 plocha vyznačená \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá

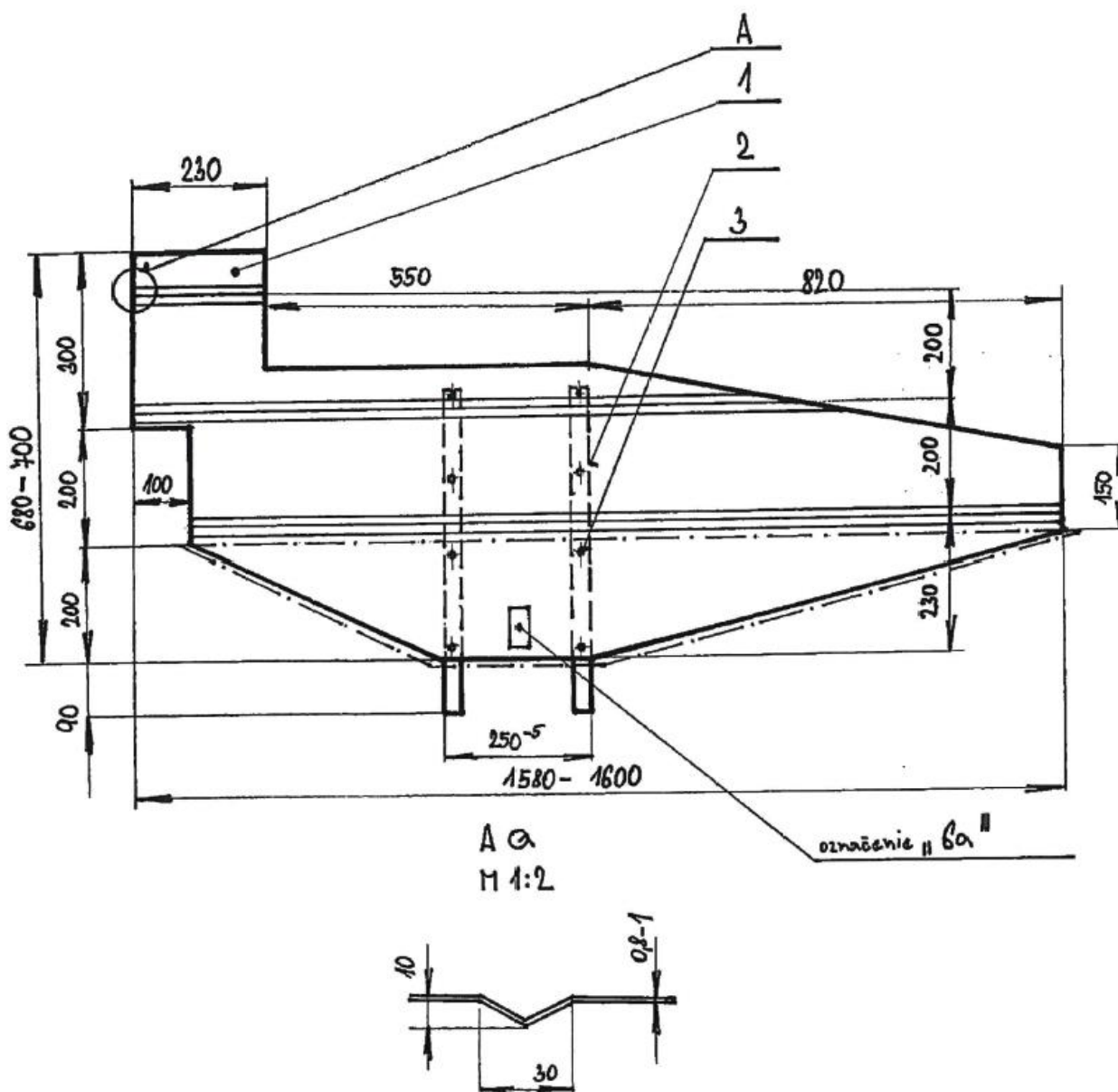


TERČ č. 6 kovový

M1 : 10

| Názov materiálu           | Poč. ks | Polotovar       | Materiál     | Pozícia |
|---------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 700 x 500 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 550       | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16    | 6       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

náter polomatný odtieň 5450 – khaki  
 plocha vyznačená \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá



TERČ č. 6a kovový

M1 : 10

| Názov materiálu            | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|----------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 1600 x 700 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 550        | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16     | 8       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

náter polomatný odtieň 5450 – khaki  
 plocha vyznačená \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá

Príloha č.2 ku kúpnej zmluve č. 2023/295 - Terče na nácvik streľby kovové - statické 7 / 15

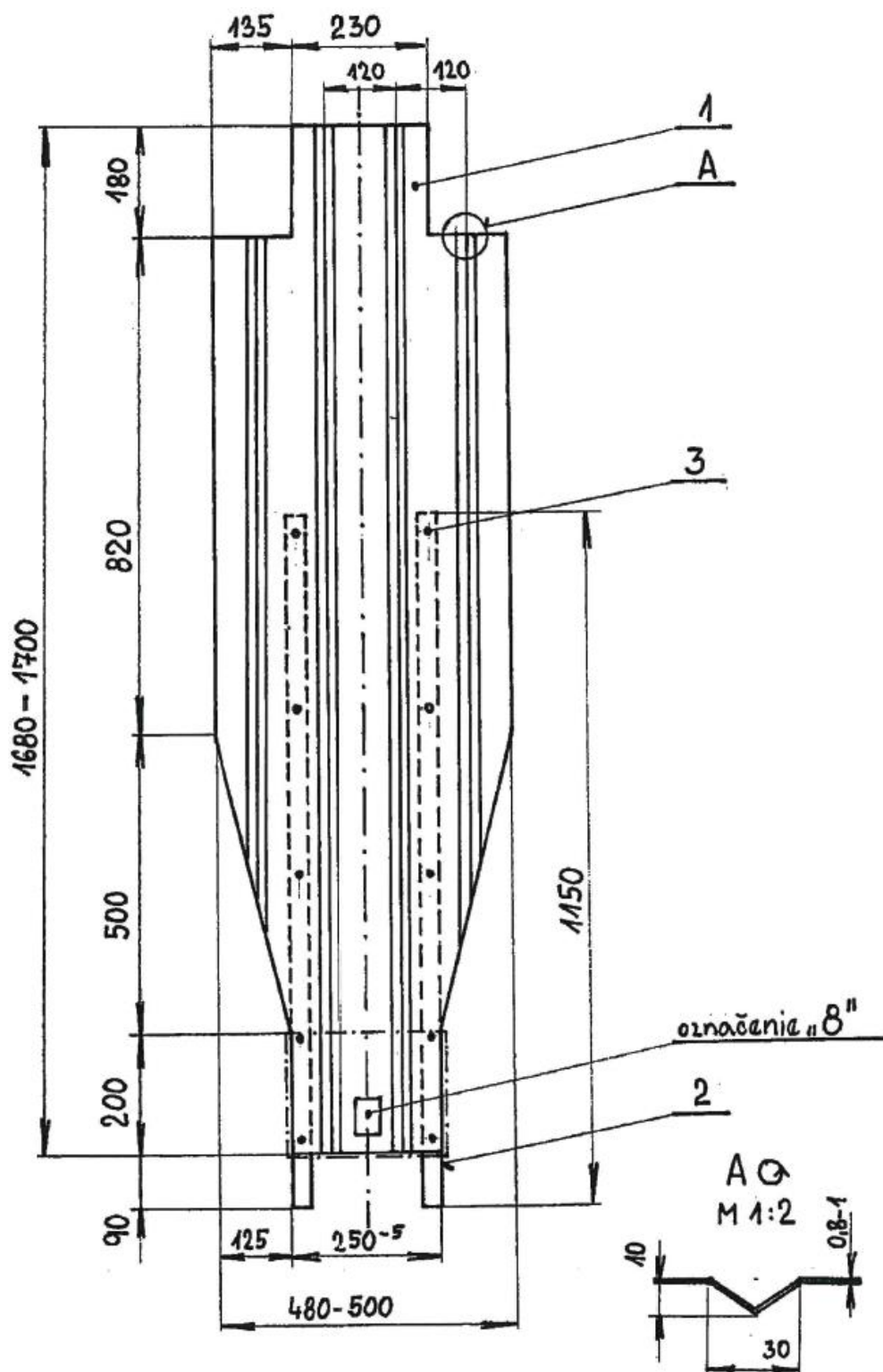


TERČ č. 7a kovový

**M1 : 10**

| Názov materiálu             | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|-----------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 1 200 x 500 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 900         | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16      | 8       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki**  
**plocha vyznačená . . . . odtieň oker, hnedá**

**TERČ č. 8 kovový****M1 : 10**

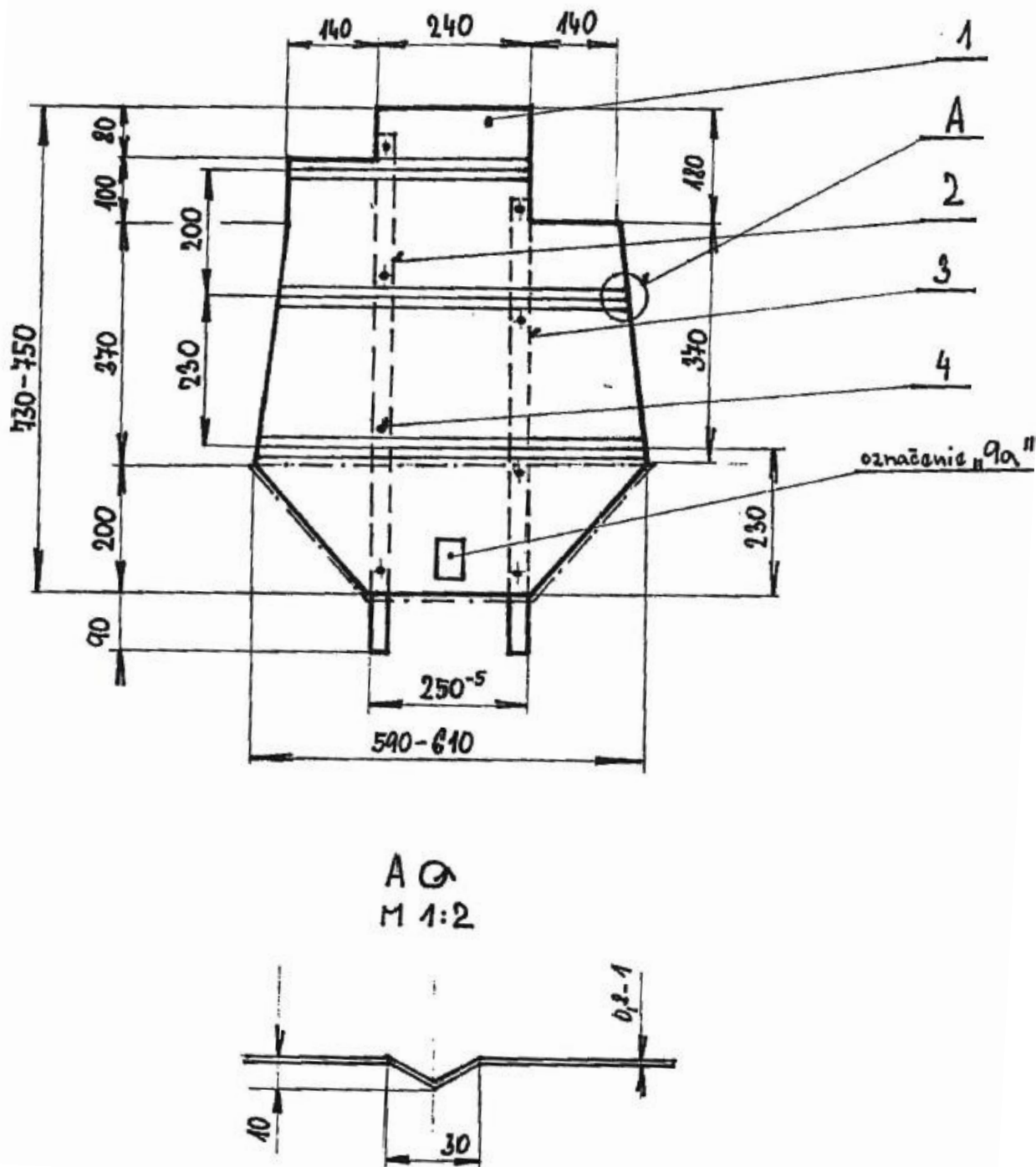
| Názov materiálu             | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|-----------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 1 700 x 500 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 1 150       | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16      | 10      | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki**  
**plocha vyznačená \_ . \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá**

**M1 : 10**

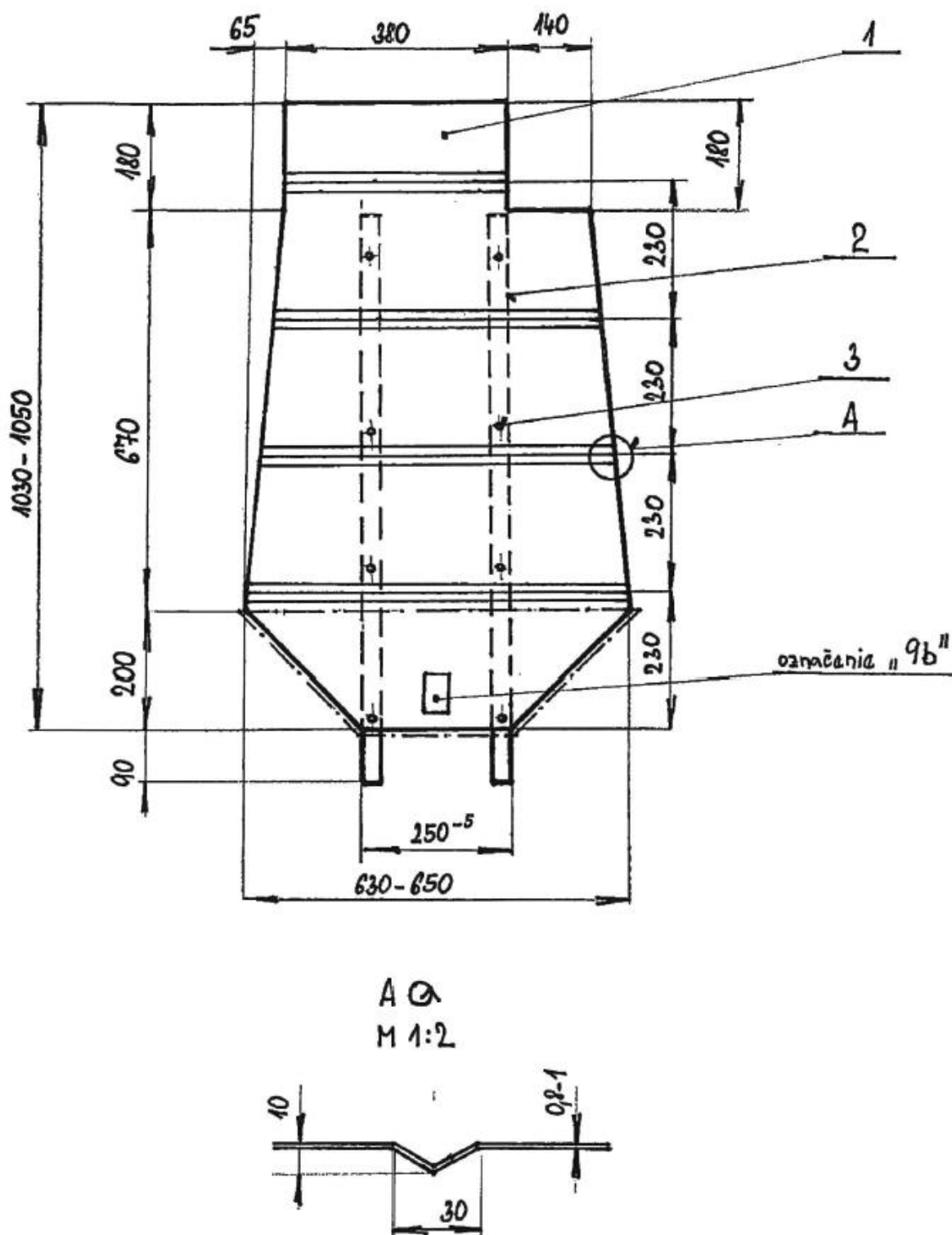
| Názov materiálu             | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|-----------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 1 050 x 850 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 950         | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16      | 8       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki**  
**plocha vyznačená . . . . odtieň oker, hnedá**

**TERČ č. 9a kovový****M1 : 10**

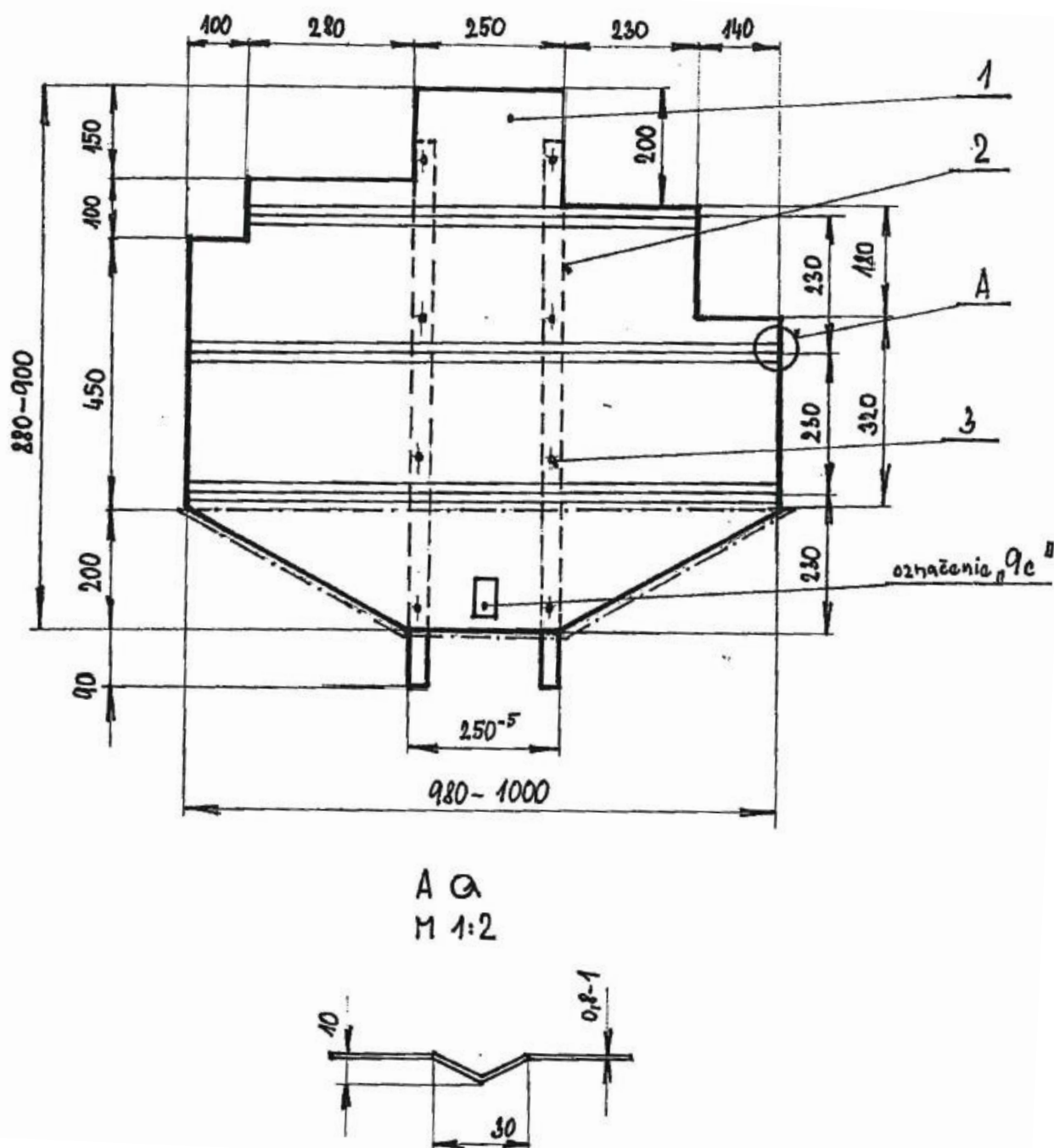
| Názov materiálu           | Poč. ks | Polotovar       | Materiál     | Pozícia |
|---------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 750 x 610 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 800       | 1       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| latka 20 x 30 x 700       | 1       | listnaté rezivo | latka buková | 3       |
| skrut. do dreva 4 x 16    | 8       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 4       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki****plocha vyznačená \_ . \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá**

**TERČ č. 9b kovový****M1 : 10**

| Názov materiálu            | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|----------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 1050 x 650 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 950        | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16     | 8       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki****plocha vyznačená \_ . \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá**



TERČ č. 9c kovový

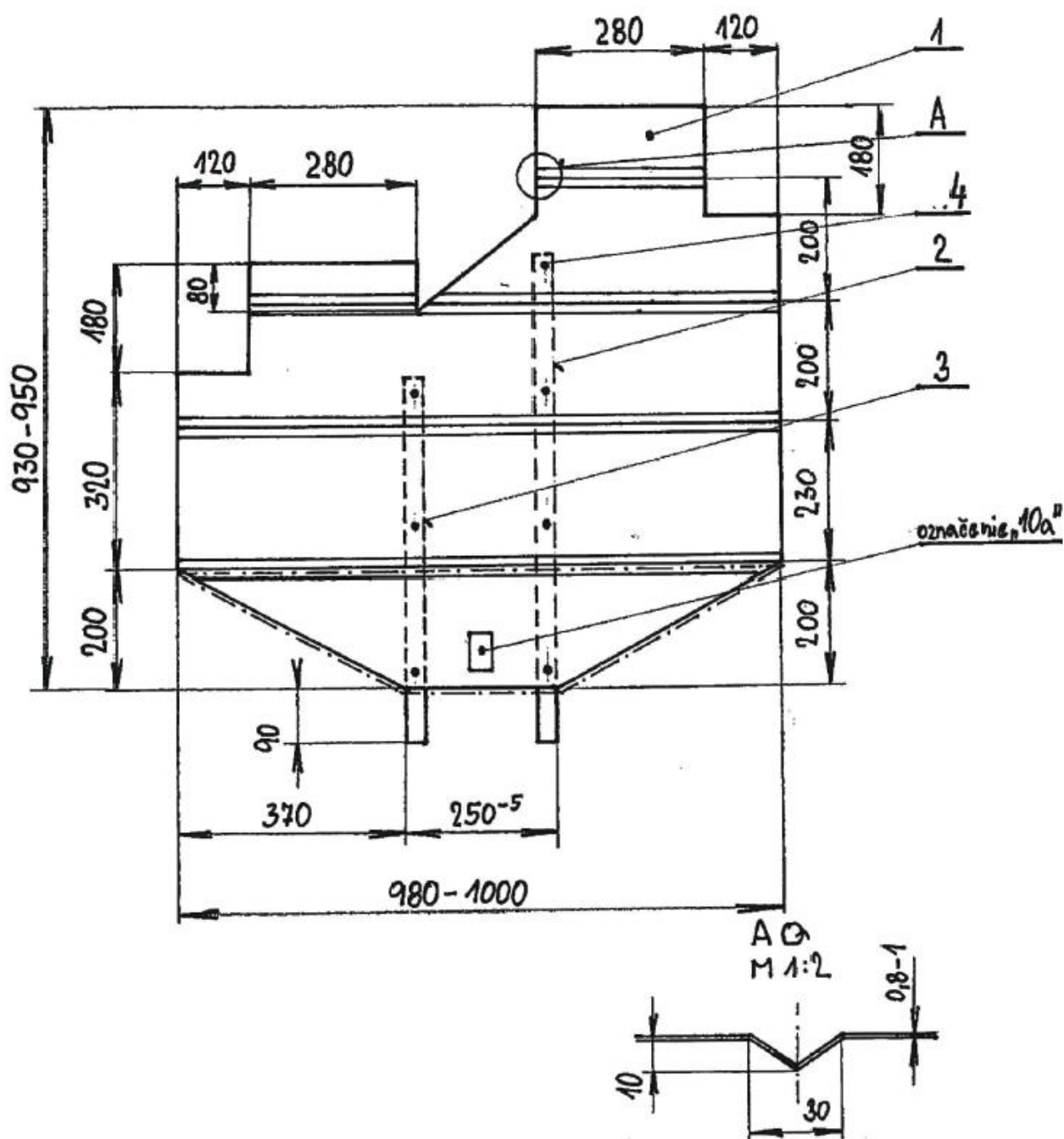
M1 : 10

| Názov materiálu             | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|-----------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 900 x 1 000 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 900         | 2       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| skrut. do dreva 4 x 16      | 8       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 3       |

náter polomatný odtieň 5450 – khaki  
 plocha vyznačená \_ . \_ . \_ odtieň oker, hnedá



**náter polomatný odtieň 5450 – khaki**  
**plocha vyznačená . . . . odtieň oker, hnedá**



**TERČ č. 10a kovový**

**M1 : 10**

| Názov materiálu             | Poč. ks | Polotovár       | Materiál     | Pozícia |
|-----------------------------|---------|-----------------|--------------|---------|
| plech oceľ. 1 x 950 x 1 000 | 1       | ČSN 42 53 01    | 10 004       | 1       |
| latka 20 x 30 x 800         | 1       | listnaté rezivo | latka buková | 2       |
| latka 20 x 30 x 600         | 1       | listnaté rezivo | latka buková | 3       |
| skrut. do dreva 4 x 16      | 7       | ČSN 02 18 12.0  | oceľové      | 4       |

**náter polomatný odtieň 5450 – khaki**  
**plocha vyznačená . . . . odtieň oker, hnedá**